

1909.

február 9.

ÖZSEF
FÜSTÖLŐJE
(tér.)

ktár:

Füstölt szalonka

sertés-zsir,
onna.

és hideg
k.

ITÉSÜ FRISS
ÉSSZAFALADÉ

árak.

helyben
zárda-

t

etvasa-
rácok.
feláll-
tező gé-

át, va-

pár

ült kö-

ó

alamint
vitelben

ICZ

ó.

VI. évfolyam.

7. szám.

Tapolcza, 1908. február 16.

TAPOLCZAI LAPOK

EZELŐTT: TAPOLCZA ÉS VIDÉKE.

FELELŐS SZERKESZTŐ: SZIGETHY ÖDÖN, KIADÓ ÉS TULAJDONOS: LÖWY B.

Megjelenik minden vasárnap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Fő-utca.
Kéziratokat vissza nem adunk.

Előfizetési ár: Egész évre 10 K., félévre 5 K.,
negyedévre 2 korona 50 fillér.

Hirdetmények: megegyezés szerint.
Nyílt-tér sora: 1 korona

Két millió magyar az új világban.

Az amerikai válság éppen olyan közvetlen érdekli a magyarországiakat, mint a yankeéket, mert odakünn két millió magyar ember él, akik közül legalább egy fél millió súlyos helyzetbe került a nagy munkafogyatkozás miatt.

Az égető szociális kérdések között kétségtelenül a kivándorlás áll első helyen és szomoruan jellemzi a magyar komolytalanságot, hogy sem a közönség, sem az illetékes körök nincsenek tisztába a kivándorlás okaival és körülményeivel. Meg csak megbízható statisztikai adataink sincsenek. Irás, tanulmány, újságcikk számtalan jelent meg a kivándorlásról, de a nagy témát átfigó, alapos művet még nem olvastunk idáig. Szociológusaink ujabban foglalkozni látszanak ugyan a kivándorlással, de előadásaikban részben a politikai partállás irányította őket, részben pedig nem tudtak többet mondani, mint az újságcikkek. Ugy látszik, ezekből merítették a tudományukat.

Most végre olyan munka akadt a kezünkbe, amely a szociológus urak nagy mondásai helyett az adatok tömkelegével, a helyzet ismerésével és higgadt okossággal levont konzekvenciakkal szolgál. Löcherer Andor közgazdasági író írta ezt a könyvet, a melyből megtudjuk, hogy dacára Ame-

rika példátlanul álló ipari fellendülésének, a benszülött amerikaiak évente százezernyi számban hagyják abba az ipari foglalkozást s mennek földet művelni. Mihelyt az amerikai munkás elég pénzt dolgozott össze, fakepnel hagyja a gyarat és farmot vásárol. Ezeknek a földbirtokosokká vált ipari munkásoknak pótlására kell az európaiak bevándorlása. Löcherer szerint szó sincs róla, mintha Amerika korlátozni akarná a kivándorlást, belátható időn belül legfőlebb csak annyiban fogják korlátozni, hogy a partraszállást az irás és olvasás tudásához kötik. Mert Amerikában csak az intelligens munkást tudják használni, az antikulturális elem ott boldogulni nem tud s csak terhére van Amerikának, amely szegényügyre, s jötekonyságra nincs berendezve.

Két millió magyar ember el odakünn, akik teljesen elvesznek Magyarországra nézve, ha nem találunk módot arra, hogy az óhaza — ahogy odakünn nevezik, fenntartsa velük az összeköttetést. Ahol tótok csoportosan élnek, mindenütt megjelenik a panszláv pap, vagy egyéb izgató meggyűlölteti Magyarországot velük. A magyar embernek azonban nincs papja, nincs könnyítője, tanácsadója, vagy beleolvad a yankee tengerbe, vagy elpusztul.

„Zöld“-nek nevezik odakünn az idegen munkást, tehát a magyart is. A

zöldeket pedig odakünn csak félemler számba veszik. A legnehezebb munkát vegeztetik velük, amire amerikai honpolgár nem vállalkozik. A fizikai és morális elpusztulástól semmi sem védelmezi meg őket — legkevésbé Magyarország! Két millió magyar elveszett a mi számunkra.

Törvényt eddig csak egyetlen egyet csináltak a kivándorlásról, az amely arról gondoskodik, hogy a magyar ember minél könnyebben, olcsóbban és biztosabban kerülhessen ki Amerikába. Arról azonban, hogy a magyar embert odakünn is megtartsák magyarnak, arról, hogy odakünn ne vesszen el teljesen a magyarságra nézve, nem gondoskodik sem törvény, sem egyéb intézkedés. Pedig erre sokkal nagyobb szükség van, mint a Cunard Line támogatására.

Mit tanuljon meg népünk?

A földművelő nép boldogulhatásának bizony még nagyon sok kelléke nincs meg, amit a kényszerítő mostoha gazdasági viszonyok mellett el kellene sajátítani. Oh, ezek annyifélek, hogy nehéz volna erre egy rövid cikk keretében reámutatni. Ez uttal azonban arra a nagy hibára akarunk reámutatni, amelyben szőlőművelő és bortermelő kisgazdáink általában leledze-

T A R C A.

Az áldozat.

Írta: Molnár Gyula.

Elegáns női budoár. Egy taburet-n Arkayné 30 éves, komoly, melázo arc, a vonásokon fagyos közöny, de az ajkak körül pajkos mosoly. Szemközt, bizalmas közelben Méray György, 28 éves; szőke fej, mely atleta vállakon nyugszik, kék szemek, melyek nyíltságot és őszinteséget sugároznak ki.

Arkayné, ünnepélyes komolysággal: Köszönöm, kedves György, köszönöm, hogy eljött.

György, udvarias főhajtással: Kötelességemnek tartottam eleget tenni nagyságos asszonyom, hívásának.

Arkayné, székeben hátradőlve, némi szigorral: Egy kis bizalmas beszélgetésünk lesz. Számítok a diszkretiójára.

György: Szertartásosan meghajol.

Arkayné: Némi küzdelem után elhatároztam, hogy valamire figyelmeztetni fogom.

György: Ah! és az?

Arkayné: Maga még nagyon fiatal. Ez azt jelenti, hogy könnyelmű és meggondolatlan. Észre se veszi, mikor veszedelembe sodorja önmagát, meg más is.

György, feszélyezetten: Valami hibát követtem volna el, anélkül, hogy tudnék róla? Arkayné: Oh, bizonyára igen jól tudja, hová celozok?

György: Asszonyom, halvány sejtelmem sincs róla.

Arkayné: Ugyan, ne affektáljon, ép oly jól tudja, mint én, hogy kiről van szó.

György: Eszerint szó van valakiről? De hát mert nem mondja, mi történt?

Arkayné: Oh semmi sem történt, s remélem, nem is fog. Elejét akarom venni.

György: Kíváncsivá tesz.

Arkayné: Ön tudja, hogy Gizi könnyelmű és hőbortos teremtés. Keresi a romantikust, szereti az életet ideális oldaláról fölfogni...

György, lehangoltan: De asszonyom, én igazán nem tudom...

Arkayné: Ah, még csak az kellene, hogy velem szemben az ártatlant adja. Nagyon

éles megfigyelő képességem van! Egyébiránt valamit előre kell bocsájtanom. Gizi 8 évvel fiatalabb nálam. Nemcsak a nénye, de egy kicsit az anyja is vagyok. En neveltem föl, én adtam férjhez. Az igaz, hogy nem kerestem számára valami Seladont. Az én uram se az. Mindkettőn derek, jó férjek, a munka emberei! En meg vagyok az urammal elégedve, — és Gizi is meg lehetne, ha...

György, elpirul, megzavarodik, feszeng ülőhelyen: Sőt én azt hiszem, — és bizonyos vagyok benne...

Arkayné, ujjával megfenyegette: Csitt! Engem ön úgy se fog felrevezetni. Akkor se sikerülne, ha kissé óvatossabbak lettek volna. De maguk cseppet se voltak azok, sőt mondhatom, igen-igen könnyelműek voltak! Édes istenem, attól tartok, hogy mások is észrevették.

György, megrémünten: Az istenért — mit?

Arkayné: Minden alkalommal térvonulni a szalonok homályos zugaiba, jelentős pillantásokat váltani egymással, a virágok, a legyező nyelven sutogni. Mindez nem történhetik meg anélkül, hogy mások is észre ne

Sirolin

Emeli az étvágyat és a testsúlyt, megszünteti a köhögést, váladékot, éjjeli izzadást.

Tüdőbetegségek, hurutok, számar- köhögés, skrofulozis, influenza

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Minthogy értéketlen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkor „Roche“ eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svájc)

„Roche“

Kapható orvosi rendelésre a gyógyszerárakban. — Ára üvegenként 4.— korona.

nek, ez pedig nem más, mint az *okszerű és helyes borkezelés* elsajátítása. Az idegen nem hinné, hogy bortermelő népünk, aki ugyyszólván a szőlőművelésben nevelkedett fel, az okszerű borkezeléshez nem értene, pedig hát ez valóban úgy van, hogy népünk ehhez csakugyan nem ért. Igaz, hogy a borkezelésre hosszabb ideje alig van, mert hiszen alig várják gazdáink, hogy leszűreteljenek, és hogy boraikon minél előbb tulajdonuk, mert hisz annak árára már sokan várnak. Iparkodik is borán minél előbb tulajdoni, s így alig van alkalma borát kezelni, ha pedig kénytelen tovább várni, akkor úgy a hogy, jól-rosszul eltartogatja borát míg alkalmas vevő nem akad reá. De valjuk be, hogy gazdáink nagy része még ez ideig sem tudja borát okszerűen kezelni. Hiszen eddig is sok oly elbánásban kell a borokat részesíteni, amelynek helytelen volta boraik árának, értékének minőségét nagyban befolyásolja. A borkezelés a szüreteléssel kezdődik. Vajjon hányan vannak olyanok, akik már a szüret alkalmával is helytelenül kezelik a mustot? Nem akarunk ez uttal mindezen hibákra reámutatni, csak azt jegyezzük meg, hogy bizony számtalan esetben a szüretelés jósága irányítja a borok minőségét.

Népünk általában minden újítást idegenkedéssel fogad. Így volt ez a szőlők rekonstrukciója alkalmával. Hány gazda volt, aki az újjaalakítás munkáját lekicsinyléssel fogadta; de viszont, később belátta azt, hogy csak a jótanácsok követése mellett lesz képes földjét ismét termőképes szőlővé átalakítani. Így vagyunk az okszerű borkezeléssel is. Sok kicsinyesnek látszó dolgot még mindig vonakodva fogad a gazda, pedig hát épen a fenti okokból kifolyólag arra kell iparkodnunk, hogy az okszerű borkezelésre is megtanítsuk népünket és beláttassuk vele azt, hogy bora a helyes ke-

zelés mellett sokkal jobban értékesül, mintha azt csak eddigi megszokott, de rosszul tett eljárásban részesíti. Sok-sok kívánni való van tehát e téren.

Közvetve megkezdte e munkát a Tapolczavidéki Gazdakör azzal, hogy a vidéken tartott népies előadásai mind-egyikébe felvette az okszerű borkezelést is. Ez előadások keretében reámutatnak a helytelen borkezelés mellett az okszerű borkezelésre, kezdve a szüretől a boroknak több évig terjedő kezelésére. Bárha ezen tanítások oly gyökeret vernének a szőlősgazdák lelkében, mint célozva vannak arra, hogy népünk azt elsajátítsa. Hisz a külföld egyes bortermelő helyén maguk a kisgazdák azok, akik gonddal, szakértelemmel kezelik boraikat, annak palackérettségi fokáig, amidőn a mi borainknál sokkal gyengébb borokat palackozva, három-négyszeres árban értékesítik a mi borainknál. Ezt ugyan a mi gazdáink alig tudják megtenni, hogy a borokat a palackérett korukig megtartsák, de már azt megkivánhatjuk, hogy addig is míg a kereskedő kezére kerül, tisztán, okszerűen kezelje, mert bizonyára ezzel is nem kis mértékben emelni fogja bora árát azon körülmény, hogy jól kezelt bort ad el.

Azért tanulja meg a gazda az okszerű és helyes borkezelést, mert ezzel is közvetve anyagi jobblétét mozditja elő.

Megalakult a Zalavármegyei közművelődési egyesület.

Hétfőn, folyó hó 10-én tartotta a Zalavármegyei közművelődési egyesület alakuló gyűlését.

Baththyány Pál gróf főispán üdvözölte az anyaegylet küldötteit, élükön Hertelendy Ferenczel, kit lelkes fajszeretete hozott közénk és üdvözli a megye megjelent közönségét. Ismerteti az egyletalakítás előzményeit, majd kijelenti hogy az anyaegylet megkeresésének készséggel tett eleget és készséget az a meg-

győződés fokozta, hogy az egységes magyar állam kialakulása csak úgy lehetséges, ha e célra összes társadalmi erőink szövetkeznek. Szövetkeznünk kell e szegény, tudóvesztől látogatott, kivándorlással, szociálmussal, alkoholizmussal és egy gyermekrendszerrel gyengített haza érdekében. A haza megkövetelheti minden jó fiától, hogy áldozatokat hozzon érte. Lankadatlanul kell közremunkálnunk a kultúra terén, mert e föld csak addig marad magyar, míg a magyar kultúra felsőbbiségét meg tudjuk őrizni. (Hosszantartó zajos éljenzés).

A főispán nagyhatású beszéde után Hertelendy Ferencz az elnökség nevében köszönte meg a fogadtatást és a főispánnak, alispánnak és tanfelügyelőnek a szervezés munkáját. Mint e megye szülöttje csatlakozik a mozgalomhoz, — mely igazán a tizenkettedik órában, az égető veszély pillanatában indult meg. A megye közönsége felismerte annak a nagy szükségét, hogy tömörüléssel, a nemzeti kultúra ápolásával, a társadalmi erők tömörítésével a nemzeti kialakulás munkáját siettesse. Jól mondta Baththyány főispán, hogy csakis a műveltség ápolásával és a nagy tömeg bevonásával felelhetünk meg feladatunknak. Ezt tenni soha nem volt időszertűbb, mint ma. A nemzet a multban is mindenkor tudott a kellő pillanatban tömörülni, egyesülni. Ezt kell most is tennünk. Ezután a megye exponált helyzetét festi mely még szükségesebbé teszi a lankadatlan munkát.

Hertelendy Ferencz beszédét nagy tetszéssel fogadták és többször nagy éljenzéssel szakították meg.

Ruzsicska Kálmán dr. kir. tanácsos, tanfelügyelő mint az értekezlet jegyzője rövid, de megragadóan ekes és hatásos beszéddel vezette be előadását. Felolvassa Apponyi Albert gróf, Darányi Ignác, Széll Kálmán, Rákosi Jenő és mások üdvözlő iratát. Jelenti, hogy az egylet 300 taggal alakul meg, majd az alapszabályokat ismertette. (Zajos éljenzés).

Fodor Oszkár titkár indítványára elhatározták, hogy az elhangzott három beszédet a jegyzőkönyvben szösz szerint megörökítik, továbbá jegyzőkönyvileg köszönik meg Ruzsicska dr. tanfelügyelő érdemes buzgóságát.

Az egylet elnökévé egyhangulag kitörő lelkesedéssel Baththyány Pál gróf főispánt választották meg, alelnökké Árvay Lajos alispánt, Barcza Lászlót és Legáth Kálmán apátot, főtítkárrá Ruzsicska Kálmán dr., titkárrá Bogay Elemert, Csák Károly drt. és Borbély Györgyöt, pénztárnokká Vidóczy Pált, ellenőrré Udvardy Ignácot. Az egylet Appo-

vegék. En azonban egy idő óta valósággal tanulmányozom magukat. És fájdalom, úgy találom, hogy a dolog komolyodni kezd. De hát végre is mit akar ön, kedves György?

György, hebegve: En, asszonyom, hogy... mit akarok? Semmit... szavamra mondom. Arkayné, hevesen és szigorral: Le akarja tagadni, amit két szememmel látok?

György: Esküszöm asszonyom. Arkayné: Nekem ne esküdözze! Egy szóval, kedves György, ennek a dolognak, ha úgy tetszik, sőt annak ellenére is, ha másként nem megy. Elvagyok tökélve erélyes eszközökhöz nyulni. E közül nincs kizárva a számkivetés sem a mi köreinkből, föltéve, hogy nem akar józanul gondolkodni.

György, kétségbeesetten: De asszonyom, végre is, hát mi az én bűnöm?

Arkayné: Gizi lelkiállapota aggasztó, én féltem ezt az asszonyt. Oh, maga rossz ember. Messzebb ment a kelleténél. Attól tartok, hogy...

György, hirtelen felelve: Nem, nem! Ne tartson semmitől.

Arkayné, megvető ajkbiggyesztéssel: Eh, hagyja el! Arról van szó: kész-e meghozni azt az áldozatot, amit öntől várok?

György: Oh, ha módomban áll... Arkayné, határozottan: Le kell arról mondanania, hogy Gizinek udvaroljon.

György: Hogy ne udvaroljak neki? Ennél mi sem könnyebb, miután eddig sem tettem. Mindössze is barátságos és ildomos voltam iránta. És ha most azt kívánja tőlem, hogy ezentul durván és illetlenül hátat fordítsak neki, ezt bizony, bármennyire sajnálom is,

nem tehetném meg, mert ezzel megbántanám nemcsak őt, de még inkább a férjét, aki jó barátom!

Arkayné: El voltam erre a válasza készülve s azt felelem, György, hogy éppen a férjének aki jó barátja, tartozik azzal az áldozattal, hogy azt a hőbortos teremtést kiábrándítsa.

György: Nem gondolnám, hogy efelére szükség volna, egyébiránt hát mit is kell tennem?

Arkayné: A dolog igen egyszerű, kedves barátom. Fejezze be azt a kis regényt, melyet Gizivel megkezdett, amelynek bonyodalmai már-már veszedelembé sodorják, kezdjen újat, valaki mással!

György: Kérem, eszem ágában se volt regényt kezdeni önagysággal. Ha azonban mindenáron regénynek tartaná az én őszinte szimpátiámat, melylyel önagysága iránt viseltem, akkor sem volna gentleman eljárás ezt minden indok nélkül egyszerűen megszakítani, még csak azt a külső látszatot se tartva fenn, hogy, „folytatása következik“.

Arkayné: Ne szavaljon édes barátom. „Önagysága“ igen halás lesz ön iránt, ha visszaadja nyugalmát, ha nem viszi olyan meredélyekre, melyekről könnyen lezuhanhat. „Önagysága!“ Hah, milyen gonoszok is önök, férfiak! Egy szó annyi, mint száz: meg kell tennie!

György: Igazán fogalmam sincs arról, hogy mi az, amit meg kell tennem!

Arkayné: Uram-atyám! Olyan nehéz dolog valaki mást tüntetni ki egy kissé a figyelmével? Azt hiszem, elég szép asszony láto-

gatja zsúrjainkat!

György: Egyetlen egyet sem ismerek, aki... (Tekintete Arkayné merev nézésével találkozik).

Arkayné hirtelen elcacagja magát. Fehér fogsora kivillan ajkai közül. György úgy találja, hogy kacagásában báj és kedvesség van, tágra nyílt szemmel bámul rá. Arkayné kihívó mosolylyal folytatja: Igazán senki, senki se volna méltó arra, hogy ön, az Atléta-klub bajnoka, udvaroljon neki! Oh, hisz ez valami borzasztó! Ismét kacagásba tör ki. miközben fejt kacéran horgaszta le keblére.

György, zavarodottan: De mégis... úgy-tetszik... mintha...

Arkayné: Eszem ágában sincs találgatni. Rám nézve egészen közömbös. A fő: hogy Gizinek többé ne udvaroljon. És ha erre kész, semmi sem fog utjában állani... Kivetheti veszedelmes hálóját, akire akarja!

György: Igen, kész vagyok. Egy feltétel alatt.

Arkayné: Es az?

György: Hogy... segélyemre lesz...

Arkayné: Maga bohó ember! Kell is ehhez segítőtárs.

György: Oh, ha ismerné őt, nem így beszélne. Ő szigorú és nagyon hideg. Mindig bámulattal tekintetem fel rá. Fagyos és — megközelíthetetlen! Sose volt bátorságom közeledni felé. Pedig, higgye el, szívem mélyén mindig ő egyedül volt az ideál. Gizi, ah, ő csak játékszere volt szívemnek. Kényeszerű vigasz azért, ami elérhetetlen volt a számomra.

Arkayné, elpirul, szemeit zavarodottan sűti

nek, ez pedig nem más, mint az *okszerű és helyes borkezelés* elsajátítása. Az idegen nem hinné, hogy bortermelő népünk, aki ugyszólván a szőlőművelésben nevelkedett fel, az okszerű borkezeléshez nem értene, pedig hát ez valóban úgy van, hogy népünk ehhez csakugyan nem ért. Igaz, hogy a borkezelésre hosszabb ideje alig van, mert hiszen alig várják gazdáink, hogy leszüreteljenek, és hogy boraikon minél előbb tudjanak, mert hisz annak áraira már sokan várnak. Iparkodik is borán minél előbb tudni, s így alig van alkalma borát kezelni, ha pedig kénytelen tovább várni, akkor úgy a hogy, jól-rosszul eltartogatja borát míg alkalmas vevő nem akad reá. De valjuk be, hogy gazdáink nagy része még ez ideig sem tudja borát okszerűen kezelni. Hiszen eddig is sok oly elbánásban kell a borokat részesíteni, amelynek helytelen volta boraik áranak, értékének minőségét nagyban befolyásolja. A borkezelés a szüreteléssel kezdődik. Vajjon hányan vannak olyanok, akik már a szüret alkalmával is helytelenül kezelik a mustot? Nem akarunk ez uttal mindezen hibákra reámutatni, csak azt jegyezzük meg, hogy bizony számtalan esetben a szüretelés jósága irányítja a borok minőségét.

Népünk általában minden újítást idegenkedéssel fogad. Így volt ez a szőlők rekonstrukciója alkalmával. Hány gazda volt, aki az újalakítás munkáját lekicsinyléssel fogadta; de viszont, később belatta azt, hogy csak a jótanácsok követése mellett lesz képes földjét ismét termőképes szőlővé átalakítani. Így vagyunk az okszerű borkezeléssel is. Sok kicsinyesnek látszó dolgot még mindig vonakodva fogad a gazda, pedig hát épen a fenti okokból kifolyólag arra kell iparkodnunk, hogy az okszerű borkezelésre is megtanítsuk népünket és beláttassuk vele azt, hogy bora a helyes ke-

zelés mellett sokkal jobban értékesül, mintha azt csak eddigi megszokott, de rosszul tett eljárásban részesíti. Sok-sok kívánni való van tehát e téren.

Közvetve megkezdte e munkát a Tapolczavidéki Gazdakör azzal, hogy a vidéken tartott népies előadásai mind-egyikébe felvette az okszerű borkezelést is. Ez előadások keretében reámutatnak a helytelen borkezelés mellett az okszerű borkezelésre, kezdve a szürettől a boroknak több évig terjedő kezelésére. Bárha ezen tanítások oly gyökeret vernének a szőlősgazdák lelkében, mint célozva vannak arra, hogy népünk azt elsajátítsa. Hisz a külföld egyes bortermelő helyén maguk a kisgazdák azok, akik gonddal, szakértelemmel kezelik boraikat, annak palackérettségi fokáig, amidőn a mi borainknál sokkal gyengébb borokat palackozva, három-négyszeres árban értékesítik a mi borainknál. Ezt ugyan a mi gazdáink alig tudják megtenni, hogy a borokat a palackérett korukig megtartsák, de már azt megkívánhatjuk, hogy addig is míg a kereskedő kezére kerül, tisztán, okszerűen kezelje, mert bizonyára ezzel is nem kis mértékben emelni fogja bora árát azon körülmény, hogy jól kezelt bort ad el.

Azért tanulja meg a gazda az okszerű és helyes borkezelést, mert ezzel is közvetve anyagi jobblétét mozditja elő.

Megalakult a Zalavármegyei közművelődési egyesület.

Hétfőn, folyó hó 10-én tartotta a Zalavármegyei közművelődési egyesület alakuló gyűlését.

Baththyány Pál gróf főispán üdvözölte az anyaegylet küldötteit, élükön Hertelendy Ferenczel, kit lelkes fajszeretete hozott közénk és üdvözli a megye megjelent közönségét. Ismerteti az egyletalakítás előzményeit, majd kijelenti hogy az anyaegylet megkeresésének készséggel tett eleget és készségét az a meg-

győződés fokozta, hogy az egységes magyar állam kialakulása csak úgy lehetséges, ha e célra összes társadalmi erőink szövetkeznek. Szövetkeznünk kell e szegény, tudóvesztől látogatott, kivándorlással, szociálizmussal, alkoholizmussal és egy gyermekrendszerrel gyengített haza érdekében. A haza megkövetelheti minden jó fiától, hogy áldozatokat hozzon érte. Lankadatlanul kell közremunkálnunk a kultúra terén, mert e föld csak addig marad magyar, míg a magyar kultúra felsőbbiségét meg tudjuk őrizni. (Hosszantartó zajos éljenzés).

A főispán nagyhatású beszéde után Hertelendy Ferencz az elnökség nevében köszönte meg a fogadtatást és a főispánnak, alispánnak és tanfelügyelőnek a szervezés munkáját. Mint e megye szülőltje csatlakozik a mozgalomhoz, — mely igazán a tizenkettedik órában, az égető veszély pillanatában indult meg. A megye közönsége felismerte annak a nagy szükségét, hogy tömörüléssel, a nemzeti kultúra ápolásával, a társadalmi erők tömörítésével a nemzeti kialakulás munkáját siettesse. Jól mondta Baththyány főispán, hogy csakis a műveltség ápolásával és a nagy tömeg bevonásával felelhetünk meg feladatunknak. Ezt tenni soha nem volt időszertübb, mint ma. A nemzet a multban is mindenkor tudott a kellő pillanatban tömörülni, egyesülni. Ezt kell most is tennünk. Ezután a megye exponált helyzetét festi mely még szükségesebbé teszi a lankadatlan munkát.

Hertelendy Ferencz beszédét nagy tetszéssel fogadták és többször nagy éljenzéssel szakították meg.

Ruzsicska Kálmán dr. kir. tanácsos, tanfelügyelő mint az értekezlet jegyzője rövid, de megragadóan ékes és hatásos beszéddel vezette be előadását. Felolvassa Apponyi Albert gróf, Darányi Ignác, Széll Kálmán, Rákosi Jenő és mások üdvözlő iratát. Jelenti, hogy az egylet 300 taggal alakul meg, majd az alapszabályokat ismertette. (Zajos éljenzés).

Fodor Oszkár titkár indítványára elhatározták, hogy az elhangzott három beszédet a jegyzőkönyvben szösz szerint megörökítik, továbbá jegyzőkönyvileg köszönik meg Ruzsicska dr. tanfelügyelő érdemes buzgóságát.

Az egylet elnökévé egyhangulag kitörő lelkesedéssel Baththyány Pál gróf főispánt választották meg, alelnökké Arvay Lajos alispánt, Barcza Lászlót és Legáth Kálmán apátot, főtítkárrá Ruzsicska Kálmán dr., titkárrá Bogay Elemért, Csák Károly drt. és Borbély Györgyöt, pénztárnokká Vidóczy Pált, ellenőrré Udvardy Ignácot. Az egylet Appo-

vegyék. En azonban egy idő óta valósággal tanulmányozom magukat. És fájdalom, úgy találom, hogy a dolog komolyodni kezd. De hát vegre is mit akar ön, kedves György?

György, hebegve: En, asszonyom, hogy... mit akarok? Semmit... szavamra mondom.

Arkayné, hevessen és szigorral: Le akarja tagadni, amit két szememmel látok?

György: Esküszöm asszonyom.

Arkayné: Nekem ne esküdjözök! Egy szóval, kedves György, ennek a dolognak, ha úgy tetszik, sőt annak ellenére is, ha másként nem megy. Elvagyok tökélve erélyes eszközökhöz nyulni. E közül nincs kizárva a számkivetés sem a mi körünkben, föltéve, hogy nem akar józanul gondolkodni.

György, kétségbeesetten: De asszonyom, vegre is, hát mi az én bűnöm?

Arkayné: Gizi lelkiállapota aggasztó, én féltém ezt az asszonyt. Oh, maga rossz ember. Messzebb ment a kellelénél. Attól tartok, hogy...

György, hirtelen felelve: Nem, nem! Ne tartson semmitől.

Arkainé, megvető ajkbiggyesztéssel: Eh, hagyja el! Arról van szó: kész-e meghozni azt az áldozatot, amit öntől várok?

György: Oh, ha módomban áll...

Arkayné, határozottan: Le kell arról mondanania, hogy Gizinek udvaroljon.

György: Hogy ne udvaroljak neki? Ennél mi sem könnyebb, miután eddig sem tettem. Mindössze is barátságos és ildomos voltam iránta. És ha most azt kívánja tőlem, hogy ezentul durván és illetlenül hátat fordítsak neki, ezt bizony, bármennyire sajnálom is,

nem tehetném meg, mert ezzel megbántanám nemcsak őt, de még inkább a férjét, aki jó barátom!

Arkayné: El voltam erre a válasza készülve s azt felelem, György, hogy éppen a férjének aki jó barátja, tartozik azzal az áldozattal, hogy azt a hóbortos teremést kiábrándítsa.

György: Nem gondolnám, hogy efelére szükség volna, egyébiránt hát mit is kell tennem?

Arkayné: A dolog igen egyszerű, kedves barátom. Fejezze be azt a kis regényt, melyet Gizivel megkezdett, amelynek bonyodalmi már-már veszedelembé sodorják, kezdjen újat, valaki mással!

György: Kérem, eszem ágában se volt regényt kezdeni önagságával. Ha azonban mindenáron regénynek tartaná az én őszinte szimpátiámat, melylyel önagsága iránt viseltem, akkor sem volna gentleman eljárás ezt minden indok nélkül egyszerűen megszakítani, még csak azt a külső látszatot se tartva fenn, hogy, „folytatása következik“.

Arkayné: Ne szavaljon édes barátom. „Önagsága“ igen hálás lesz ön iránt, ha visszadja nyugalmát, ha nem viszi olyan meredélyekre, melyekről könnyen lezuhanhat. „Önagsága!“ Hah, milyen gonoszok is önök férfiak! Egy szó annyi, mint száz: meg kell tennie!

György: Igazán fogalmam sincs arról, hogy mi az, amit meg kell tennem!

Arkayné: Uram-atyám! Olyan nehéz dolog valaki mást tüntetni ki egy kissé a figyelmével? Azt hiszem, elég szép asszony láto-

gatja zsúrjainkat!

György: Egyetlen egyet sem ismerek, aki... (Tekintete Arkayné merev nézésével találkozik).

Arkayné hirtelen elkacagja magát. Fehér fogsora kivillan ajkai közül. György úgy találja, hogy kacagásában báj és kedvesség van, tágra nyílt szemmel bámul rá. Arkayné kihívó mosolylyal folytatja: Igazán senki, senki se volna méltó arra, hogy ön, az Atléta-klub bajnoka, udvaroljon neki! Oh, hisz ez valami borzasztó! Ismét kacagásba tör ki. miközben fejét kacéran horgasztja le keblére,

György, zavarodottan: De mégis... ugytetszik... mintha...

Arkayné: Eszem ágában sincs találgatni. Rám nézve egészen közömbös. A fő: hogy Gizinek többé ne udvaroljon. És ha erre kész, semmi sem fog utjában állani... Kivetheti veszedelmes hálóját, akire akarja!

György: Igen, kész vagyok. Egy feltétel alatt.

Arkayné: Es az?

György: Hogy... segítségemre lesz...

Arkayné: Maga bohó ember! Kell is ehhez segítőárs.

György: Oh, ha ismerné őt, nem így beszélne. Ő szigorú és nagyon hideg. Mindig bámulattal tekintetem fel rá. Fagyos és — megközelíthetetlen! Sose volt bátorságom közeledni felé. Pedig, higgye el, szívem mélyén mindig ő egyedül volt az ideál. Gizi, ah, ő csak játékszere volt szívemnek. Kényeszerű vigasz azért, ami elérhetetlen volt a számomra.

Arkayné, elpirul, szeméit zavarodottan süti

Fatolvajok. Nagy Aladár balatonedericsi lakostól Tőreki Ignác és Tőreki Mihály nemesvitai lakosok két kocsi fát 50 korona értékben elloptak. A beismerésben levő bűnösöket följelentették.

A betegségek elleni harcban a világ legkiválóbb orvosai egyesülnek. E betegségek sorában az első helyet az Epilepszia (Nyalyatörés) foglalja el. E bajban szenvedőknek vigaszul szolgálhat azon értesülésünk, mely szerint egy magyar orvos e betegség ellen új és hatékony gyógyító módszert alkalmaz, amelyért már a külföld is méltó elismerésben részesítette. Ez orvos dr. Szabó Sándor Budapest, V., Alkotmány u. 5., ki készséggel nyújt felvilágosítást mindazoknak, kik gyógyító módszere segélyével e súlyos bajtól szabadulni óhajtanak.

Ismét veszett eb-kóborol. Szőc község felől folyó hó 10-en jött egy hamuszínű, kis kócos szőrű kutya, amely veszett volt. Szőcön több kutyát megmárt.

Fajtiszta, lelkiismeretesen kezelt szőlőoltványokat szállít jótállás mellett a Vállalati szőlőtelep Billéden (Torontál megye), mely vállalatot t. olvasóink figyelmébe ajánljuk.

A természet óriási szolgálatokat tesz az emberiségnek, amennyiben sok betegség ellen szolgáltatja a segítőszereket. Egyike a tenger által nyújtott legjobb szerekeknek a csukamájolaj, melynek hátránya azonban az, hogy nagyon visszatetsző ize van. A „Scott-féle Emulsió” formájában azonban a csukamájolaj is jó ízű és könnyen emészthető, akár csak a tejfel; a csukamájolaj összes gyógyerejű tulajdonságai a „Scott-féle Emulsió”-ban nemcsak, hogy megvannak hanem még sokkal hatásosabbak is. Egy házban sem szabad hiányoznia a „Scott-féle Emulsió”-nak. Kapható a gyógyszerárakban.

Ha a gyermekek köhögnek, búkkakátrány-preparatumot adjuk nekik. Mivel azonban a legtöbb ily preparatum bizonytalan összeállítású és nem méregtelen, de még undorító ízű is, „Sirolin-Roche”-t használjunk, mely vízben könnyen oldad és mindig egyforma összetételű, nem izgat és kellemes ízzel bír. Gyógyszerárakban kapható.

CSARNOK.

Pitypalaty.

Szinte föllelekzem, midőn megmenekszem
A füledt szobátul;
Ha szellő leng körül, szívem, lelkem örül
S a keblem kitágul.
Földre heveredem illatos, lágy gyepen,
Árnyékos fa alatt,
S a mint szunyadoznom, fűrj madár szól
[hozzám:
Itt maradj, pitypalaty!

Hol hajókkal teli Dunánkat átszeli
Néhány szép, karsu hid,
S ha gőzhajó kürtöl, szent Gellért egy szírtől
Felel, hogy örködik.
S a folyó tükrében ragyog tündér fényben
Büszke királyi lak,
Oda kívánkoznom, s szól a kis fűrj hozzám:
Itt maradj, pitypalaty!

Ahol ifju éltem legjavát átéltem,
Gondot, bút, feledtem,
Hol színház, művészet szinte megigézett,
S álmódóvá lettem.
Hol mentem rohanva, ha katona banda
Vitt, mint az áradat,
Oda kívánkoznom, s szól a kis fűrj hozzám:
Itt maradj, pitypalaty!

Hol a semmiségből hirtelen felépül
A sok szép palota,
Hol a tudományak csarnokai állnak,
Oda vágytam, oda.
Ahol költők szavát lesi az ifjuság,
S a vers tapsot arat,
Oda vágyakoznom, s szól a kis fűrj hozzám:
Itt maradj, pitypalaty!

Néztem képiárakat, hol szép festmény akadt,
A műértőt játszva,
Üztem, mint más diák a balpárt politikát,
Bejártam a Házbá.
Új életre kel még egyéb ifju emlék,

S az idő be haladt, . . .
Oda vágyakoznom, s szól a kis fűrj hozzám:
Itt maradj, pitypalaty!

Kikkel együtt jártam, cimboráló társam
Mind vidékre széledt,
Néki csak hiuság, cifra nyomoruság
A városi élet.
De én soh'se hittem, hogy megszokjam itten,
Hol a nép elmaradt, —
Oda vágyakoznom, s szól a kis fűrj hozzám:
Itt maradj, pitypalaty!

De most már nem vágyom, nincs is kíván-
[ságom

A város zajára,
A madárnak se jó, énnekem se való
Falak közé zárva.
Itt kedves családom elégtűntek látom
Szalmás födél alatt, . . .
S megszólal kis fűrjem: Mit lsten mért tūr-
[jem,

Itt maradj, pitypalaty!

Vásonyi Izidor.

KÖZGAZDASÁG.

Utmutatás a cserebogarak irtására.

Az idei év tavaszán megint erős rajzása lesz a cserebogaraknak. A földművelésügyi miniszterium már mos fölhívja gazdákat és a hatóságokat a cserebogarak és pajorok irtására vonatkozóan a következő utmutatást adta ki:

A cserebogarak irtásának legcélszerűbb módja a cserebogarak összeszedése és elpusztítása. A szedést mindjárt a bogarak első megjelenésekor kell megkezdeni, hogy elpusztítsuk azokat: még mielőtt petéiket lerakták volna. Minthogy napos időben és este felé a bogarak élénken repkednek, legjobb a cserebogarakat reggel (vagy burus időben nappal is gyűjteni, amidőn a bogarak meg vannak gémberedve,) vagy halált színlelve a fákról könnyen lerázhatók. Szedéskor nagy gond fordítandó a magányosan álló vagy az ültetvények szélein levő fákra, amelyeket e bogár különösen föl szeret keresni.

A cserebogarakat szedő munkásokat legcélszerűbb az összegyűjtött bogarak mennyisége szerint, tehát kiló, vagy liter számra (1 kg. mintegy 1060 drb. cserebogár) fizetni, mert így a szedők jobban igyekeznek; mivel azonban az ilyen szedők buzgóságukban a fákat főleg a gyümölcsfákat nem igen kímélik, azért a gyümölcsfákról célszerűbb a szedést kellő felügyelet mellett napszámosokkal végeztetni. Ennek az lesz a jó oldala, hogy az ide-oda való méregetessel nem pazaroljuk az időt, mint ahogyan az a mennyiség arányában fizetett szedők alkalmazásánál történnek.

Az alacsonyabb fákról a cserebogarakat egyszerűen lerázzuk; magasabb törzsű fáknál azonban a rázáshoz hosszú nyelű horogokat alkalmazzunk, vagy ha a szedők között fiatal suhancok akadnak, akkor azok masszanak föl a fara és úgy rázzák meg annak ágait egyenkint. A rázás hirtelen, erős legyen és rövid ideig tartson, hogy a bogár egyszerre essék le. A fának ide-oda való lóbálásakor az erősen megkapaszkodó bogarak nem hullanak le.

Szedéskor legcélszerűbb a cserebogarakat szélesszáju belül mázos és félg vízzel megtelt cserepiazékba gyűjteni, amelyeknek tartalmát, még mielőtt a fazek egészen megtelnek, időnkint ki kell önteni egy nagyobb edénybe (vízzel félg telt hordóba, kádba) vagy zsákba.

Az elpusztítás többféle módon történhetik. Az összegyűjtött cserebogarakat kemény talajon (uton) agyon lehet tiporni vagy összegyömöszölni. A kádba szedett bogarakat pedig le lehet forrázni és gödörbe önteni, amely gödört azután be kell temetni.

A nagy mennyiségben összegyűjtött cserebogarakat érdemes mesterséges trágya készítésére felhasználni oly módon, hogy a bogarakat földdel és oltatlan mészsel, turfahulladékkal összekeverjük, mely utóbbi a bogarak rothadó tetemtőmet az átható kellemtelen szagtól is megfosztja. A feldolgozandó cserebogártömeghez annyi föld, mész vagy

turfa kell, amennyi elég, hogy az előállított trágyatömeg büzös szagát elveszítse.

Fontos védekező mód cserebogarak ellen az is, ha lárvájukat, tehát a földben élő pajorokat irtjuk, amelyek különben szintén igen kártékonyak.

A pajorok irtására legalkalmasabb idő a földforgatás, kapálás és szántás. Kapálás és földforgatáskor a felszínre kerülő pajorokat agyon kell ütni, szántáskor pedig, ha sok a pajor, érdemes azt az eke után járó olcsó napszámossal fölzedetni. Itt is tanácsos a pajorszedő munkás figyelmét némi pénzbeli jutalommal lekötöni.

A pajorokat szintén lehet értékesíteni, még pedig ha csak kis mennyiség van belőle, akaszt baromfival etetjük meg, hogy ha pedig sok van, akkor trágyának dolgozzuk föl.

Szerkesztői üzenetek.

P. L. Kővágóörs. Az érdekes cikket köszönettel vettem. Jövő számunkban hozzuk. Néhány külön lenyomatot is készítették. Szívvelyes üdvözlét!

B. M. Akinek magának sincs, nem is adhat. — Honnan venné, hazulról még egyebet sem kapott.

K. T. A közönség ítéletére bizzuk annak elbírálását.

S. P. Sokat lehetne a visszás állapotokról mondani, de természetesen, hogy csak személyeskedő ízzel. Sem nevelés, sem tanítás.

V. E. Nagyon elhangolt az ügyvezetés. Értelmesebb, nyugalmasabb polgárok valók oda. De csak okuljanak az állapoton azok, akik annyira óhajtották.

K. I. A mozgalomról hallottunk, de még meg nem alakult.

NYILT-TER.

1908. B. 48/3. sz.

Ö Felsége a Király nevében!

A tapolczai kir. járásbírószág mint büntető bíróság Koncz József magánvádló által Steiner Zsigmond ellen becsületsértés vétsége miatt emelt vád felett a Tapolczán 1908. évi február hó 8-ik napján dr. Grün Gyula kir. járásbíró és Szántó József jegyzőkönyvvezető részvételével megtartott nyilvános tárgyalás alapján a vád és védelem meghallgatása után következőleg

Ítélt:

A bíróság Steiner Zsigmond magyarbarnagi születésű tapolczai lakos, 40 éves, izr., nős, 4 gyermek atyja, bádogos és lakatos, vagyonos, irástudó ternetet a btk. 261. §-ába ütköző, e §. szerint minősülő becsületsértés vétségében, elkövetve az által, hogy Tapolczán, 1907. évi december 29-én Koncz József tapolczai lakosról a következőket mondotta: „az iparos társai háta mögött a polgárokkal paktált és becsapta az iparosokat, ezért tisztességes ember vele nem ül le egy asztalhoz” — vétkesnek kimondja és ezért terhelhet a btk. 261. §-a alapján Harminc (30) korona pénzbüntetésre ítéli.

Elmarasztalja a bíróság a Bp. 479, 480. §-ai alapján terhelhet az esetleg felmerülő büntető költségeknek a kir. kincstár részére az 1890: 43. t. c. értelmében leendő megtérítésében.

A pénzbüntetés a jelen ítélet jogerőre emelkedésétől számított 15 nap és végrehajtas terhe alatt az 1892. XXVII. t. c.-ben meghatározott célokra fizetendő és behajthatatlanság esetén a btk. 53. §-a értelmében három (3) napi togházra átváltoztatandó.

Erendeli a bíróság, hogy az ítélet egész terjedelmében, indokaival együtt terhelhet költségére egy izben a „Tapolczai Lapok” című lapban közzétételük.

Indokok:

Koncz József tapolczai lakos becsületsértés vétsége miatt vádat emelt Steiner Zsigmond tapolczai lakos ellen, azt panaszolva, hogy terhel 1907. december 29-én egy ér-

tekezet alkalmával Tapolcán a községi választás után és ebből kifolyólag magánvádlóról a következőket állította: „az iparostársai háta mögött a polgárokkal paktált és becsapta az iparosokat, ezért tisztességes ember vele nem ül le egy asztalhoz.“

Terhelt beismerésével a vád beigazolva lévén, terheltet becsületsértés vétségében vétkesnek kimondani és a fenti büntetéssel sújtani kellett.

A büntetés kiszabásánál enyhítő körülmények gyanánt vétettek terhelt beismerése és az előzmények, súlyosító körülmény gyanánt pedig az, hogy terhelt becsületsértés vétsége miatt már büntetve volt.

A költséget tárgyzó rendelkezés a Bp. 479, 480. §-ain és az 1890. 43. t. cikkén alapszik.

Az ítélet közzététele a btk. 277. §-a alapján rendeltetett el.

Tapolcza, 1908 évi február hó 8-án.

Dr. Grün Gyula
kir. járásbíró.

1908. B. 48/3. sz.

Végzés.

A jogerős ítélet hit. kiadványa Koncz József tapolczai lakos magánvádlónak kiadatik.

Tapolcza, 1908. évi február hó 9-én.

Dr. Grün Gyula
kir. járásbíró.

Piaci árak.

február 16-tól.

Liszt:

Buza:	D.	0	1	2	3	4	5
		38	38	36	34	32	30

Rozs:	I.	II.	V.	K.
	32	30	14	13

Tengeri:	Liszt	kása	dara
	20	22	18

Gabona:

Buza	Rozs	Tengeri	Árpa	Zab	Burgony
23	20	17	16	17	5 kor.

HIRDETÉSEK.

MEGHIVÓ.

A kapolcsi fogyasztási szövetkezet folyó hó 26-án a községi irodában

közgyűlést

tart, melyre az összes részvényeseket tisztelettel meghívja

az igazgatóság.

Kapolcs, 1908. febr. 15.

TÁRGYSOROZAT:

1. A szövetkezet feloszlása.
2. Felszámolóok választása.

PREISZ MANÓ

cím-, szobafestő és mázoló,

Tapolcza, Uj-utca.

Elvállal minden e szakmába vágó munkát u. m.: üveg-, cím-, templom, szoba- és díszfestést a legmodernebb kivitelben és lehető legutányosabb árak mellett.

Meghívó

a Kővágóörsi Kölcsönszövetkezetnek

Kővágóörs községében

1908. évi február hó 26-án délelőtt 9 órakor tartandó

évi rendes közgyűlésére.

Tárgysorozat:

1. Igazgatósági jelentés.
2. Felügyelőbizottság jelentése és a felmentés megadása iránti határozat.
3. A mérleg megállapítása.
4. Felügyelőbizottság választása.
5. Netáni indítványok tárgyalása.

Mérleg.

Vagyon: 1. Készpénzben 696 K. 60 fil. 2. Kötvényekben 83695 K. Összeg 84391 K. 60 fillér.

Téher: 1. Részvényesek betétei 54788 K. 2. Kölcsönvett tőkék 25840 K. Összeg: 80628 K. Egyenleg mint nyereség: 3763 K. 60 fillér.

Veszteség-nyereség számla:

Költség: 1. Kölcsönvett tőkék kamatai, nyomtatványok és egyebek: 3543 K. 95 fil. 2. Tisztviselők tiszteletdíja 2 éven át: 1767 K. 50 fil. 3. Kifizetett osztalék: 2 K. 67 fil. Összeg 5314 K. 12 fil. Egyenleg mint nyereség: 3763 K. 60 fil. Összeg 9077 K. 72 fil.

Jövedelem: 1. Kiadott tőkék kamataiból: 8024 K. 22 fil. 2. Késedelmi kamatokból: 374 K. 70 fil. 3. Betét kiskönyvek árából: 174 K. 4. Adóslevelek árából: 87 K. 20 fil. 5. Kiskönyvek átírásából: 7 K. 60 fil. 6. Szalai Géza utódaitól: 410 K. Összeg: 9077 K. 72 fillér. A 3763 K. 72 fillér nyereségből esik egy koronára 686 fillér, egy részvényre a bevégzett 2 üzleti évre 1.42 korona. Van a szövetkezetnek 433 tagja 2735 üzletrészszel. Kilépett 17 tag 113 üzletrészszel, belépett 13 tag 63 üzletrészszel.

Kővágóörs, 1908. február 2-án.

Papp Lajos
igazgató.



Kiadó lakás.

A Kossuth Lajos utca 35. szám alatt egy utcai és egy udvari szoba konyha és éléskamra április 1-től kiadó.

Bővebbet

Barabás Gyula



Két, külön bejáratu

butorozott szoba

villamos világítással, kiadó

özv. Nagy Józsefnénál

Szent László-utca 15.

50 ezer elsőrendű 2 méteres akácfa

szőlőkaró

kapható

Steiner Adolfnál

Zalapa
u p. Túrje

Eladó egy jó karban levő hintó, egy nehéz lócsös kocsi és egy egyesnek való rugós kocsi.

Fleiner Jenő

Tapolcza.

Eladó széna.

Szentbékállán alólirott nál 50 métermázsa elsőrendű, szarvasmarhának való széna eladó.

Bővebbet a tulajdonos

Rácz Károly

kántortanító.

Zab vetőmagnak „duppauai“ első utántermés kapható (100 kilogramm) 18 koronéért Mindszentkállán átvéve

Gschventner Géza
földbirtokosnál.

Egy négyszobás

uri lakás

cseléd és fürdőszoba, istálálló, szép tágas udvarral április 1-ére kiadó.

Bővebbet

Schwarz József.

Világkiállítás Szt. Louis 1904 legfőbb különtes, Grand Prix

Globusz fémtisztító kivonat

minden más tisztítószerrel felülmul

Hirdetmény.

Mindazok, kik a **tapolczai mezei vadászatra** igényt tartanak, jelentkezzenek **folyo évi március hó 1-ig** gróf Deym János birtokkezelőségénél Lesence-Tomajon, a hol részökre később meghatározandó feltételek mellett évi részvételi jegyek adatnak ki.

Minden bővebbi felvilágosítással szolgál

Gróf Deym János

birtokkezelősége Lesenc-Tomajon.

Kiadó Schwarcz Zsigmond
féle házban egy

teljes lakás

2 szoba, fürdőszoba, pince és egyéb mellékhelyiségekkel, **április 1-én vagy 24-én.**

Bővebb felvilágosítást ad

Pauk Izidor.

Eladó szőlőbirtok.

Kisörs hegyen teljesen jó karban levő, 2200 □ öl

oltvány-szőlő
szabad kézből eladó.

Bővebbet a kiadóhivatal.

PAUK VILMOS

vaskereskedése

TAPOLCZA.

Ajánlja állandóan nagy választéku raktárát, mindenféle, a szőlőkezeléshez szükséges gépekből u. m.:

permetezők, szénkénegezők, porozók és lepkefogó lámpák,

továbbá a legnagyobb választék **szőlőprések**ből

Azonkívül állandó raktárt tartok mindennemű gazdasági gépekből.

Próbára ingyen!

KELTETŐ GÉPEK

kísérletre adatnak.

Keltető gépek a legjobb és legolcsóbbak.

Keltető gépek, melyekből egész magyarhonból száznál több legfényesebb bizonylat és értesítés rendelkezésére áll

Keltető gépek tyúk, kacsá, fogoly fécán és ludtojasokra.

Keltető gépek havi részletfizetésre.

Ezen keltető gépeket

„Austria-Hungari“ névvel egyedül gyárt:

MÜCKE G.

Reisenberg 14., bei WIEN.



Szőlőoltványok

szokvány minőségben 22 csemege, 28 borfajban, háromféle fajtisza alanyon I. oszt. 180 K. 1000 darabonként.

Készlet 419000 oltvány.

250000 vadgyökeres, Portalis, Solonis, Rup. Monticola, Aramon, Rup. Gansin 1. és 2. szám

Kérjen árjegyzéket.

Vállalati szőlőtelepnél

Billéd, Torontál megye.

HIRSCH JÓZSEF

HENTES ÜZLETE ÉS FÜSTÖLŐJE

Tapocza (Főtér.)

Allandó nagy raktár:

Füstölt sonka, füstölt hus, füstölt szalonna és szalámból.

Friss sertés-**hus. I. rendű sertés-zsír, háj és zsirszalonna.**

Főtt sonka, nyelv és hideg felvágottak.

NAPONTA SAJÁT KÉSZÍTÉSÜ FRISS VIRSLI, KALBÁSZ, PÁRIZSI ÉS SZAFALADÉ

Legolcsóbb napi árak.

Tisztelettel tudatom a nagyérdemű közönséggel, hogy helyben **Arany János utca 14. szám alatt, a zárdakert átellenében**

a mai kornak teljesen megfelelő lakatos műhelyt

rendeztem be.

Elfogadok minden e szakmához tartozó épületvasalást, modern takaréktűzhelyeket, lépcső-, sir- és erkélyrácsok, valamint vaskapuk készítését. Továbbá szivattyus kutak felállítást és javítását, úgy borfejítő, szénkénegező és permetező gépek javítását a lehető legjutányosabb árak mellett.

Kérve a nagyérdemű közönség szives támogatását, vagyok

tisztelettel

Szollár Gáspár

lakatos mester.

ÉRTESÍTÉS.

Tisztelettel értesitem e város és vidéke nagyrabecsült közönségét, hogy helyben, édesatyám

Kocsy József házában mint szobafestő és mázoló

letelepedtem.

Elvállalok templom-, szoba- és cimfestést, valamint mázolás, aranyozást és tapétázást a legmodernebb kivitelben és mérsékelt árak mellett.

Kérve nagyrabecsült pártfogását, vagyok

tisztelettel

KOCSY FERENCZ

szobafestő és mázoló.